

Mukanda ua Paulu ua kulivanga **kuli vaka** **TESALONIKA** **Citsindikisi**

Mukanda uakulivanga ku vaka Tesalonika vau-sonekele kuli Kanganda Paulu. Uasa kupua mukanda uakulivanga uje Paulu uasonekele kupua mbazuvuila ya Mbimbiliya kaha uau-sonekele kusetekesa ha miaka makumi atanu naumo (51) hanima ya kusemuka kua Kilistu. Paulu uakele mu Kolinte mukemo muasonekelele mukanda uaku cikungulukilo caku Tesalonika, cikungulukilo caputukile ha vungenzi vuendi vua mucivali vua kutuala muzimbu uacili ua Njambi (Vilinga 17: 1-10). Mu Livulu lia Vilinga lihandeka ngualio mu cikungulukilo muakele Vayunda na Vangelengu. Paulu kasele kutu-mama ntsimbu ya ilaha mu Tesalonika, hanima ya kuputuka cikungulukilo, kaha uatumine ou mukanda mu kutakamesa vaka kutsiliela kuje. Mukanda ou uli na mitue yaingi hamo na vishika vije muvanapandele kuyoya vaka Yesu. Paulu alina kuhaka mana cikuma ha kuija kua Kilistu lua mucivali. Nankuma, vaka kutsiliela vaku Tesalonika vavuahelele ha mutue ou. Paulu ualikuasesele kuija kua Kilistu lua mucivali linga vayoye vuyoye vuje vuvuahelesa Njambi (5: 6-8)

Muvanautumbikilamo:

Paulu aputuka mu mukanda ou na kumeneka cikungulukilo na kutsantsela Njambi hali vakevo (1).

Kaha alumbununa ha vilinga na muzimbu uje uanehele Timateo (2-3).

Cakuhatako Paulu ahana vishika mu vanapan-dela kuyoyelamo vaka Yesu mu ceke hakuija kua Yesu lua mucivali (4: 1-5, 15).

Paulu amanusula mukumeneka cikungulukilo naua na kuvalomba linga voshe vautande mukanda (5: 16-28)

¹ Mukanda ua kuhuma kuli Paulu na Siluvanasi na Timateo.

Ku vantu va cikungulukilo ca mu Tesalonika, vaje vanakundama kuli Njambi Tate na Muene Yesu Kilistu.

Kavumbi na ciyulo vikale neni.

Paulu Ahana Citsatselo kuli Njambi ha Muono na Lutsilielo lua vaka Tesalonika

² Ntsimbu yoshe tukatsantsela kuli Njambi hali yeni voshe, kaha naua ntsimbu yoshe tukamilombelela.

³ Tukanuka ku mesho a Njambi yetu na Tatetu muje mumunahaka lutsilielo lueni mu vipangi, na muje cizango ceni cili nakumihundanganesa, na muje kutsiliela kueni mukukola ngo muli Muene yetu Yesu Kilistu.

⁴ Vamuanetu, tuatantekeya nguetu Njambi ua mizanga naua namihangula kupua mu vendi,

⁵ omuo tuaminehelele Muzimbu Uacili, keti na mezi lika, vuno honi na nzili na Cimbembesi Uakulela, kaha na lukakateya lua vusunga vuavio. Muatantekeya muje vati tuayoyele omo tuakele hamo neni, eci capuile ngeci omuo yeni.

⁶ Muatembunuisile yetu na Muene, kaha cipue vene muayandele cikuma, vuno honi muatambuile muzimbu na nzolela ije ikahumu kuli Cimbembesi Uakulela.

⁷ Nankuma, yeni muapuile cimueso kuli voshe vaka kutsiliela mu Masendoniya na mu Akaya.

⁸ Omuo keti lika nge lizi lia Muene liahumine kuli yeni mu Masendoniya na mu Akaya kuahi, vuno honi muzimbu ua lutsilielo lueni kuli Njambi unashandokela kuoshe. Nankuma, nacimo cahi cituasa kuhandeka.

⁹ Vantu va kucihela kuje vakele nakuhandeka muje vati yeni muatutambuile omo tuezile naku-mimona, kaha naua na vati muje muatengulukile kuhuma ku tumponia nakuija kuli Njambi, naku-pangela Njambi ua vusunga uakuyoya,

¹⁰ nakuvandamena Munendi omo akeja kuhuma muilu, Munendi Yesu, uje yasanguile ku vatsi, naua ikeye uje akatupatula ku vutenu vua Njambi vuje vulinakuija.

2

Vipangi via Paulu mu Tesalonika

¹ Omo Yeni vavenia Vamuanetu muatantekeya ngueni nkuma kumeneka kuetu kuli yeni kukuapuile kuangoco.

² Muatantekeya vati muje vatuyandesele naku-tushaula mu Filipu ntsimbu kanda tuije kuli yeni mu Tesalonika. Kaha cipue vene kuakele kutuluisa kuakama, Njambi yetu uatutakamesele mukumiambuluilu Muzimbu Uacili.

³ Kulomba kuetu kuli yen i kukuemanene ha vutumbe vuakusevu isa cipue ha matumbe a mapi, cipue kukuisa muntu umo.

⁴ Vuno honi vintsimbu viose tulinakuhandeka nge muje Njambi atonda linga tulinge, omuo natutavesa yetu ngeci catupande kuambulula Muzimbu Uacili. Kututondo kueseka kuvuahelesa vantu, vuno honi kuvuahelesa Njambi, uje muka kueseka mitima yetu.

⁵ Muatantekeya muacili ngueni kutuezile kuli yen i mukuhandeka viakuzembeleka, cipue kulikuasesa mezi akumifuikafuika cipululu, Njambi ikeye mukaleho uetu!

⁶ Kutuatondele linga vatushangazale kuli muntu umo kuahi, cipue kuli yen i cipue kuli veka, cipue vene nge tunganda va Kilistu nge tuasele kumihana citele.

⁷ Vuno honi tuakele na ngozi omo tuakele neni hamo, nge cisemi ua mpuevo omo alinakulela vana vendi.

⁸ Omuo ha cizango cetu kuli yen i, tualivuaheselele linga tulipangezele neni hamo keti lika Muzimbu Uacili uakuhuma kuli Njambi vuno honi na miono yetu naua. Omuo yen i muapuile vaje vatuzanga cikuma!

⁹ Muavusunga vene anukeni vamuanetu, vati muje tuapangele nakuhundangana! Tuapangele vutsiki na mutania linga keti tupue citele kuli yen i te mutuambuluile kuli yen i Muzimbu Uacili ua Njambi.

¹⁰ Yen i munapu vakaleho vetu, na Njambi naua, linga mu miono yetu ku mesho eni vaka kutsiliela yapuile yakulela, ya vusunga nakuhona

mulonga.

¹¹ Muatantekeya ngueni yetu tuapangesele umo na umo ueni nge visemi vapangesa vana vavo vavenia.

¹² Tuamitakamesele, tuamizembekekele nakumisindiya linga muyoye yoyesi ije ivuahelesa Njambi, uje alinakumisana linga mulipangezele hamo Vumuene vuendi vavenia na vumpau.

¹³ Naua kuli cuma cikuavo omuo vika ntsimbu yoshe tukatsatsela kuli Njambi. Omo tuaminehelele lizi lia Njambi, yen i mualiuvuile nakulitambula, keti nge lizi liakuhuma ku vantu vuno honi nge lizi lia Njambi, lije linapu lizi lia Njambi vene. Omuo Njambi alinakupanga hhakati keni vaje vanatsiliela.

¹⁴ Vamuanetu, yen i muatembunusuile vikungulukilo via Njambi mu Yundeya, vije vili muli Yesu Kilistu. Muayandele na mapakeso akuhuma ku vantu veni nge muje Vayunda muvayandeselele vikungulukilo,

¹⁵ vaje vatsihile Muene Yesu na tunanguizi va Njambi va Njambi, nakutupakesa yetu. Vakevo kuvekuvuahelesa Njambi! Vapua vitozi kuli vantu voshe!

¹⁶ Vesekele kutuvindika kuambulula lizi kuli vaje keti Vayunda linga na vakevo vatambule kuovoka. Mu ngila eyi vene vakevo vanashulisa vene seteko ya vipi vije vivalingile ntsimbu yoshe, Kaha honi vutenu vua Njambi hakukotoka vuneja hali vakevo!

Kushunguiya kua Paulu kuakumimenekela naua

¹⁷ Nge hali yetu, vamuanetu, omo tualihangunukile neni mu kantsimbu kakandende lika, keti mu viyongola vietu kuahi, vuno honi ku muvila uatsitu lika, tuamihonene kaha tuahundanganene na kueseka kumimona naua!

¹⁸ Tuatondele kuhiluka kuli yeni. Yange vene Paulu njesekele cikuma kuhiluka lualuingi vuno honi Satana katutavesele.

¹⁹ Nankuma, hangavene munapu yeni, keti veka kuahi, vaje vanapu kutsiliela kuetu na nzolela yetu na cilongo cije tukalihalesa ha kuhi-ana ku mesho a Muene Yesu omo akeja.

²⁰ Cilivene, yeni munapu kulihalesa kuetu na nzolela yetu!

3

¹ Hakumanusuila, omuo kutuasele kutualelelaho kulinga cili coshe ha kumimona, kaha tuayonguele linga vatuseze mu Atena likalietu lika.

² Te tunatumu Timateo, muanetu uje muka kupanga netu mu vipangi via Njambi mu kuambulula Muzimbu Uacili ua Kilistu. Tuamutumine mukumitakamesa nakumikolesa ha lutsilielo lueni,

³ linga naumo uahi ua hali yeni akahiluke munima omuo ha mapakeso aua. Yeni vavenia muatantekeya ngueni mapakeso aua anapu aku cizango ca Njambi hali yetu.

⁴ Te ha ntsimbu ije tuakele hamo neni, tuamilekelele vualumo ngueta tukauana mapakeso, nge mumuatantekeyela, evi vikevio cilivene vialingiuile.

⁵ Eci cikeco cinjatuminine Timateo. Omuo kunjasele kutualelelaho naua, nankuma, nja-mutumine linga akumone vati lutsilielo lueni mulunapu. Muavusunga vene kucapuile nge Satana namieseka, kaha nge vipangi vietu vioshe viapuile viangoco!

Muzimbu ua Kusimpisa kuhuma kuli Timateo

⁶ Vuno honi Timateo nahiluka kuno, kaha natuleka muzimbu uacili ha lutsilielo lueni na cizango ceni. Natuleka nguendi ntsimbu yoshe mulinakutuanuka, kaha mulinakutonda kutu-mona nge naua muje yetu tulinakutonda kumi-mona.

⁷ Omuo ha cuma eci, mu makalu etu oshe na tuyando tuetu, tuakele nakulitakamesa omuo hali yeni vamanetu. Lutsilielo lueni lukeluo luatutakamesele,

⁸ Honi tuyoya nga yeni muimana ngoo mu vuyoye vueni muli Muene.

⁹ Honi tuhonoua vati kutsatsela Njambi cikuma omuo yeni. Tulinakumutsatsela ha nzolela ije tulinayo ku mesho endi omuo yeni.

¹⁰ Vutsiki na mutania tulinakumulomba na mitima yetu yoshe linga atutave kumimona mesho na mesho nakumihana vije vimuna-honoua mu lutsilielo lueni.

¹¹ Honi Njambi yetu na Tatetu na Muene yetu Yesu Kilistu vatuvuahesele ngila linga tuije naku-mimona!

¹² Honi Muene akolese cizango ceni kuli umo na mukuavo na kuli vantu voshe nakucipuisa cakama nge cizango cetu kuli yeni.

¹³ Mu ngila eyi vene akatakamesa mitima yeni, kaha mukapua vakulamba na kulela ku mesho a Njambi yetu na Tatetu omo Muene yetu Yesu akeja na voshe vaka kulela vendi.

4

Vuyoye vuje vuvuahelelesa Njambi

¹ Mukumanusuila, vamuanetu, tumilomba nakumisindiya muli Muene Yesu, nguetu nge muje mumualilongesele kuli yetu vati munapande kuyoya linga muvuahelese Njambi. Nge muje mumuli nakulinga. Lingeni muje vene nakuvuezelelaho cikuma.

² Omuo muatantekeya vishika vituamihanene kuhitila mu nzili yakama ya Muene Yesu.

³ Njambi atonda linga mupue vakulela naku-patuka ku vukoyi.

⁴ Muntu na muntu kuli yeni vamala atantekeye vati napande kuyoya na mpueyendi mu ngila yakulela nakasingimiko,

⁵ keti na vukoyi, ngue vakakuhona kutsiliela vaje kuvatantekeya Njambi.

⁶ Mucifua eci vene, naumo uahi ueni napande kulinga muamupi kuli vakuavo vaka Yesu cipue kuvazangamena. Tuaminanguile laja cuma eci, kaha tuaminanguile na nzili nguetu Muene akahana kashitiku kuli vaje vakalingi evi.

⁷ Njambi katusanene linga tuyoye mu vukoyi, vuno honi mu kulela.

⁸ Nankuma, uoshe uje aviana vilongesa evi kaviana muntu, vuno honi Njambi, uje akamihana Cimbembesi uendi Uakulela.

⁹ Kutuapandele kumisonekela via cizango kuli umo na mukuavo. Omuo yeni vavenia Njambi uamilongesele vati muje munapande kulizanga umo na mukuavo.

¹⁰ Kaha munakala nakulinga ngeci kuli vaka kutsiliela voshe mu Masendonia muoshe. Nankuma, tumilomba vakuetu, vuezeleneniko cikuma.

¹¹ Pueni vaka kuyoya mukuholoka, hakeni mana eni ku viuma vieni, nakupanga viakulikuaasa navio yeni vavenia, nge muje tuamilekele laja.

¹² Mu ngila eyi vene, mukatambula kasingimiko kuli vaje keti vaka kutsiliela, kaha kumukayoyela muntu umo kuli vije munahonoua.

Kuija kua Muene

¹³ Vamuanetu, tutonda mutantekeye vusunga hali vaje vanatsi, linga keti mukale navusiuu, nge vaje kuvesi nakutsiliela.

¹⁴ Omuo tunatsiliela nguetu Yesu uatsile, kaha uasangukile naua, kaha tunatsiliela nguetu Njambi akaneha hamo na Yesu vaje vatsile mukutsiliela kuli ikeye.

¹⁵ Evi tumilongesa hano vinapu vilongesa via Muene linga yetu vaje vacili nakuyoya ha litan-gua lije Munendi akeja kutukatuama kulutue lua vaje vanatsi.

¹⁶ Kukakala mutambi ua lizi liakama liakushika, lizi lia kangelo uakama, nakuohia kua tolombita ya Njambi, kaha Muene ikeye vavenia akashuluka kuhuma muilu. Kaha vaje

vatsile mukutsiliela kuli Kilistu vakasangukila ku muono ha kulivanga,

¹⁷ ambahoni yetu vaje tucilinakuyoya ha ntsimbu ije vakatukunguluila hamo navo mu mashelua nakuliuana na Muene havukambuila. Kaha tukakala hamo na Muene ntsimbu yoshe.

¹⁸ Nankuma, litakameseni umo namukuavo na mezi aua.

5

Livuaheseleni vualumo ha kuija kua Muene

¹ Vamuanetu, kutuapandele kumisonekela ha vintsimbu na miaka omo viuma evi vikalingiua.

² Omuo yeni vavenia muatantekeya ngueni Litangua lia Muene likeja ngue muje muizi akeja vutsiki.

³ Omo vantu vahandeka nguavo, “Viuma vioshe vili muacili nakuholoka kuluu,” ambahoni hajevene kunonga kukavauana! Hajevene cikeja ngue mushongo ua mpuevo atonda kusema, kaha vantu kuvakasa kuteua.

⁴ Vuno honi yeni vamuanetu, kumuesi mu milima, kaha Litangua lije keti likamikasumune ngue muizi.

⁵ Yeni voshe muapua vantu vaje vanakundama ku ceke, vaje vanakundama ku mutania. Yetu kutuakundamene ku vutsiki cipue ku milima kuahi.

⁶ Nankuma, kutuapandele kukosa tulo ngue veka, tunapande kutona nakulihilula.

⁷ Ikapu ntsimbu ya vutsiki omo vantu vakosa tulo, naua ikapu ntsimbu ya vutsiki omo vantu vakapende.

⁸ Vuno honi yetu tuakundama ku mutania, kaha tunapande kulihilula. Tunapande kuzala lutsilielo na cizango nge cizalo ca kuliniungisa ha ntulo, nakuzala kutsiliela ca kuovoka kuetu nge tepa.

⁹ Njambi katuhanguile kuyandela vutenu vuendi, vuno honi tukatambule kuovoka hali Muene uetu Yesu Kilistu,

¹⁰ uje uatutsililile linga tukayoye hamo nendi, cipue tuyoya cipue tutsa omo akeja.

¹¹ Nankuma, tulitakameseni umo na mukuavo nakulikuasa umo na mukuavo, nge muje mumuli nakulinga hano.

Vishika via kumanusuluila na vihindu

¹² Vamuanetu, tumilomba nguetu haneni kasingimiko kacili kuli vaje vali nakupanga hhakati keni, vaje vamituamenena nakumishika mukuyoya kua vuka Yesu.

¹³ Pageni navo nakasingimiko kakama na cizango, omuo ha vipangi vije valinakulinga. Pueni vaka ciyulo hhakati keni.

¹⁴ Vamuanetu, tumisindiya nguetu munan-gule vilenda, takameseni vipapoke, kuaseni vaka kuzeya, pueni vaka lukakateya kuli uoshe.

¹⁵ Taleni ngeci keti kukale umo ahiluisa vupi ku vupi, vuno honi ntsimbu yoshe pueni vakakulinga muacili kuli umo namukuavo na kuli vantu voshe.

¹⁶ Pueni vaka nzolela ntsimbu yoshe,

¹⁷ lombeleni ntsimbu yoshe,

¹⁸ ntsatseleni mu viuma vioshe. Eci cikeco catonda Njambi mukuyoya kueni muli Kilistu Yesu.

¹⁹ Keti muzime Cimbembesi Uakulela,
²⁰ keti mukehese mezi a tunanguizi va Njambi
va Njambi.

²¹ Pueni vakakueseka viuma vioshe, kaha niun-
geni vije vinapu viacili,

²² kaha teueni viuma vioshe via vipi.

²³ Honi Njambi uje mukakutuhana ciyulo
amipuisse vaka kulela mu vioshe, kaha aniunge
vuntu vueni vuoshe, cimbembesi, na muono na
muvila, kuakuhona milonga yoshe hakuija ca
Muene uetu Yesu Kilistu.

²⁴ Uje namisana akacilinga, omuo uapua uaku-
longua.

²⁵ Vamuanetu, netu tulombeeleni naua.

²⁶ Hinduiseni voshe vaka kutsiliela nakulit-
suemba ca kulela.

²⁷ Njimilambelega na nzili yakama ya Muene
kutanda mukanda ou ku mesho a vaka kutsiliela
voshe.

²⁸ Kavumbi ka Muene uetu Yesu Kilistu kakale
hamo neni.

Nkangala Bible Translation
The New Testament in the Nkangala language of
Angola: Nkangala Bible Translation (New Testament)
copyright © 2024 The Word for the World International

Language: (Nkangala)

Contributor: The Word for the World International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-17

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 17 May 2025 from source files dated 17 May 2025

9a9c909c-dd81-59f5-8c45-51bc768de51c